

14, 15 et 16 octobre 2016

JOURNÉES DES PLANTES DE CHANTILLY

Partagez l'art de cultiver votre jardin



DOMAINE DE CHANTILLY

PLAN & renseignements pratiques

Bienvenue à l'édition automne 2016
Journées des Plantes de Chantilly
du 14 au 16 octobre – de 10h à 18h.

Thème : Le jardin généreux

Solidarité. Partage. Transmission. Échanges. Quatre mots-clés pour vivre pleinement cette édition des Journées des Plantes de Chantilly.

Trois journées placées sous le signe de la générosité déclinée sur le mode des plantes bien sûr, mais aussi sur celui des initiatives qui font du jardin, le terreau fertile où se cultive, avant tout, le sens du partage.

Les belles initiatives de l'association *Open Gardens / Jardins Ouverts* (**STAND 128**) et du Centre de Médecine Physique et de Réadaptation pour Enfants Bois Larris (**STAND 6**) illustrent superbement ce thème. **Ne les manquez pas !**

Programme

Vendredi 14 octobre

/ 12H Remise des **Prix** décernés aux stands les plus remarquables accordés selon les critères exigeants définis par la Charte des Exposants concernant la botanique, la présentation des stands, la signalétique, les catalogues, les accessoires du jardin. . .

STAND 132

/ 15H Remise des **Mérites** / le palmarès de Plantes attendue par toute la filière horticole et botanique, décernés par le Jury International, soit l'élite des jardiniers européens. Les Mérites distinguent les végétaux les plus intéressants, présentés au cours des Journées des Plantes,

STAND 132

Animations / Ateliers

- Découvrir en un clic sur quel stand trouver la plante que l'on recherche, avec le **Trouve-Plante**,
STAND 7
- **Que faire au jardin en automne ?** Autant de questions à laquelle la SNHF répondra dans le cadre de sa démarche « Jardiner autrement » pour les amateurs désireux de pratiquer un jardinage respectueux de l'environnement,
STAND 74
- S'initier à l'extraction d'**huiles essentielles** avec la distillerie **Terre de Rose**,
STAND 180
- Le spécialiste de la **taille en transparence**, Dominique Cousin, donnera une démonstration sur le stand des Pépinières des Laurains, le vendredi à 15h,
STAND 52
- Rencontrer et poser ses questions à Stéphane Marie et Carole Tilia, les animateurs de l'émission « **Silence ça Pousse** », sur France 5,
STAND 5
- Avec Ruches & Services, **la vie de l'abeille** n'aura plus de secrets pour vous ; grâce à la présentation d'une ruche vitrée, les visiteurs pourront observer la vie de la colonie et les ouvrières à l'œuvre, et . . .
STAND 41
- **Quelles sont les saveurs de notre région ?**
La Région Hauts-de-France proposera sur son stand un quizz sur son patrimoine culinaire,
STAND 95

- Découvrir la fabrication du cidre et des jus de pomme avec l'animation « **Jus de Pomme au pressoir** », et dégustation des fruits du verger avec Delbard,
STAND 159

- **Atelier de décoration autour du potiron** et installation d'un pressoir avec dégustation de jus de pomme chez Gamm Vert/Vertdis,
STAND 177

- **Animations « Les recettes végétales d'automne »** chez Truffaut, chaque jour à 11h, 15h et 17h,
STAND 111

Pour les enfants

- **Ateliers de sculptures de citrouilles** avec Truffaut,
STAND 111
- **Les animaux de la ferme** à découvrir avec le Potager des Princes, **STAND 79** et La Ferme Européenne des Enfants, **STAND 137**
- **Comment reconnaître les arbres ?** Grâce à un questionnaire, des photos, des feuilles et des graines, petits et grands s'amuseront à trouver les réponses avec l'APBF (Association des Parcs Botaniques de France),
STAND 135
- **Tresser des couronnes** à partir d'éléments de la nature aux couleurs d'automne le samedi et le dimanche de 10h30 à 17h30 avec les ateliers de tressage dirigés par Isabelle Outrebon, plasticienne végétale, proposés par la Fondation Royaumont,
STAND 78
- **Fabriquer son panier en osier** avec Marie-Hélène Métezeau, chaque jour de 10h à 12h et de 14h à 17h, sur le stand de Savoirs & Paysages,
STAND 127

Conférences

Château - Salon Du Roi

entrée par le Pont de la Volière

STAND 112

Vendredi 14 octobre

/ 16H Pascale Heurtel

Les Vélins du Muséum

Suivie de la signature de son livre

« *Les Vélins du Muséum national d'Histoire naturelle* » co-écrit avec Michelle Lenoir
paru aux éditions Citadelles & Mazenod.

Samedi 15 octobre

/ 11H Eric Lenoir

Les jardins de Tchernobyl / Évolution

*du paysage dans la zone d'exclusion (presque)
désertée par l'homme*

Suivie de la signature de son livre

Plantes aquatiques et de terrain humide,
paru aux Editions Ulmer.

/ 14H Nadia de Kermel

*Les roses : ne nous prenons pas le chou
avec elles !*

Suivie de la signature de son livre

Le Petit Larousse des Roses .

/ 16H Alexandre de Vogüé

Un jour à Vaux-Le-Vicomte

Suivie de la signature de son livre,

Un jour à Vaux-Le-Vicomte

co-écrit avec Jean-Charles de Vogüé,

illustré par les photographies de Bruno Ehrs,
Éditions Flammarion.

Dimanche 16 octobre

/ 11H Virginie Peytavi

Pour un jardin médicinal à portée de main !

Suivie de la signature de son livre :

55 plantes médicinales dans mon jardin /

Les cultiver, les récolter, les conserver,

paru aux éditions Terre Vivante.

/ 14H Pierre-Alexandre Risser

30 ans de jardin

Suivie de la signature de son livre

Les jardins à vivre,

paru aux Éditions Ulmer.

Pendant les 3 jours de l'exposition

Laurent Bourgeois dédicacera son dernier livre *Carrés de plantes aromatiques
et médicinales* (Editions Rustica),

STAND 54



Informations pratiques

Services

POSTES DE SECOURS / STAND 62 ET 169

CONSIGNE et transport gratuits des plantes jusqu'aux parkings des visiteurs / **STAND 75**

NAVETTES gratuites à l'entrée du Domaine à côté de la Grille du Jeu de Paume, trajet Gare de Chantilly-Gouvieux - Domaine de Chantilly. Renseignements / **STAND 85**

NAVETTES gratuites depuis les parkings visiteurs jusqu'au Domaine. Renseignements / **STAND 85**

Restauration

RESTAURANT LE LAC DES CYGNES : un espace gourmand et convivial pour le déjeuner ou en encas gourmet / **STAND 116**

SELF L'ILE D'AMOUR : burgers, poêlé wok, bar à soupes, bar à tartes, sandwichs / **STAND 197**

TERRASSE LES TILLEULS : sandwichs, bar à soupes, boissons, pâtisseries / **STAND 94**

TERROIRS & CHATEAUX : crème Chantilly / **STAND 152**

TRUEBA : glaces, gaufres, crêpes / **STAND 91 ET 200**

COTÉ BIÈRES / STAND 90 ET 199

RESTAURANT LA CAPITAINERIE : sous les voûtes des anciennes cuisines de Vatel, une carte simple, raffinée avec des produits frais. **DANS LE CHATEAU**

RESTAURANT LE HAMEAU : un déjeuner bucolique alliant gastronomie du terroir et gourmandise avec l'authentique crème Chantilly. **JARDIN ANGLO-CHINOIS**

Spectacle équestre

- Métamorphoses, le dimanche 16 octobre à 14h30 (billet en supplément).

SOUS LE DÔME DES GRANDES ÉCURIES

Pour la préservation des œuvres, les plantes sont interdites dans le château. Vous disposez d'une consigne pour les déposer avant de commencer votre visite, **STAND 75**

Nous vous donnons rendez-vous aux prochaines Journées des Plantes du 19 au 21 mai 2017.

Les exposants par ordre alphabétique

Services

/ STAND

| | | | |
|----------------------------------|--------|--|------------------------|
| Accueil Exposants | 61 | / Cactées des Combes | Végétaux / 36 |
| Accueil Invités / Presse | 1 | / Cactus Landes | Végétaux / 71 |
| Accueil Presse | 4 | / Cailloux et Sable | Autour du Jardin / 32 |
| Cafétéria Exposants | 60 | / Callarec (Atelier) - | |
| Caisses | 2 | Architectes-paysagistes | Paysagiste / 172 |
| Conférences | 112 | / Carniflore (Pépinière) | Végétaux / 187 |
| Consigne | 75 | / Cayeux (Ets) | Végétaux / 50 |
| Côté Bières | 90/199 | / CCVS - Conservatoire des Collections Végétales | |
| Point Informations | 85 | Spécialisées | Association / 131 |
| Poste de sécurité | 3 | / Centre de Médecine Physique et de Réadaptation | |
| Prix et Mérites | 132 | pour Enfant Bois Larris | Institution / 6 |
| Restaurant « Le Lac des Cygnes » | 116 | / Cerdys | Végétaux / 151 |
| Secours 1 | 62 | / Chatelain Sarl (Pépinières) | Végétaux / 96 |
| Secours 2 | 169 | / Choteau (Pépinières) | Végétaux / 28 |
| Self « L'Île d'Amour » | 197 | / Citadelles & Mazenod (Editions) | Autour du Jardin / 122 |
| Terrasse « Les Tilleuls » | 94 | / Clos du Verbosc (Le) | Végétaux / 114 |
| Terrasse « L'Île d'Amour » | 196 | / Clos Normand (Pépinières du) | Végétaux / 42 |
| Terroirs & Châteaux | 152 | / Confrérie Saint Fiacre de Senlis | Institution / 30 |
| Toilettes du Jeu de Paume | 63 | / Couleurs en la matière (Des) | Autour du Jardin / 156 |
| Toilettes I | 17 | / Créa'Paysage | Végétaux / 46 |
| Toilettes II | 115 | / Croqueurs de Pommes (Les) | Association / 96BIS |
| Toilettes III | 198 | / Dauguet (Pépinières) | Végétaux / 24 |
| Trueba | 91/200 | / Decelle (Bruno) - Manche Elagage | Autour du Jardin / 18 |

Exposants

catégories / STAND

| | | | |
|---|------------------------|---|------------------------|
| / Adeline (Arboretum) | Institution / 134 | / Denoyelle Antiquités - Art du Jardin | Autour du Jardin / 155 |
| / Aert-Fil (Ets) / Panier grillage | Autour du Jardin / 48 | / Deux Caps (Pépinière des) - Hostas & Zo | Végétaux / 89 |
| / APBF - Association des Parcs | | / Devos (Pépinière Damien) | Végétaux / 106 |
| Botaniques de France | Association / 135 | / Distridel | Autour du Jardin / 59 |
| / ARBRES - Arbres Remarquables : Bilan, Recherches, Etudes et Sauvegardes | Association / 8 | / Domaine de la Source | Végétaux / 202 |
| / Armoricaines (Pépinières Botaniques) | Végétaux / 47 | / Domaine des Rochettes (Pépinières du) | Végétaux / 173 |
| / Arom'Antique | Végétaux / 54 | / Donne-Moi La Lune | Autour du Jardin / 136 |
| / Aromaticulture | Végétaux / 171 | / Dubarry of Ireland | Autour du Jardin / 143 |
| / Aromega - Architecte-Paysagiste | Paysagiste / 73 | / EBTS France - | |
| / Arrée Succulentes Gaec | Végétaux / 68 | Ville du Touquet-Paris-Plage | Association / 123 |
| / Art Jardin | Autour du Jardin / 120 | / Ellébore | Végétaux / 149 |
| / Arzinc | Autour du Jardin / 195 | / Enghien (Pépinières d') | Végétaux / 178 |
| / Autre Jardin (Pépinière L') | Végétaux / 203 | / Eve (Les Roses Anciennes d'André) | Végétaux / 83 |
| / AZ Concepts | Autour du Jardin / 20 | / Ferdinandushof | Végétaux / 205 |
| / Bambou (Association Européenne du) | Association / 9 | / Ferme Européenne des Enfants (La) | Institution / 137 |
| / Barbour | Autour du Jardin / 15 | / Flower Basket (The) | Autour du Jardin / 144 |
| / Beaufort (Pépinières de) | Végétaux / 84 | / France 5 - Silence, ça Pousse! | Presse / 5 |
| / Bergalp (Pépinière) | Végétaux / 34 | / Gamm Vert / Vertdis | Autour du Jardin / 177 |
| / Beverlei (Pépinières) | Végétaux / 16 | / Garden & Wood | Autour du Jardin / 142 |
| / Blue Garden - Paysagiste | Paysagiste / 72 | / Geens (Paul) | Végétaux / 146 |
| / Boos-Hortensia | Végétaux / 164 | / Gesland & Cie | Autour du Jardin / 161 |
| / Botanic Nursery (The) | Végétaux / 51 | / Grée (Pépinières de la) | Végétaux / 26 |
| / Botanic-Treasures | Végétaux / 105 | / Hennebelle (Pépinière Jean-Pierre) | Végétaux / 35 |
| / Botanique Editions | Autour du Jardin / 148 | / Hortensias du Haut Bois (Les) | Végétaux / 81 |
| / Bourdillon Iris | Végétaux / 43 | / Horticulture & Jardins - | |
| / Brocante Anglaise (La) | Autour du Jardin / 38 | Pierre-Alexandre Risser | Végétaux / 109 |
| / Buis de Beausséré | Végétaux / 56 | / Hortiflor Bureau | Végétaux / 92 |
| / Cabane au Piaf (La) | Autour du Jardin / 188 | / Hostafolie | Végétaux / 65 |
| | | / Hôtels à insectes (Les) | Autour du Jardin / 55 |

Les exposants par ordre alphabétique

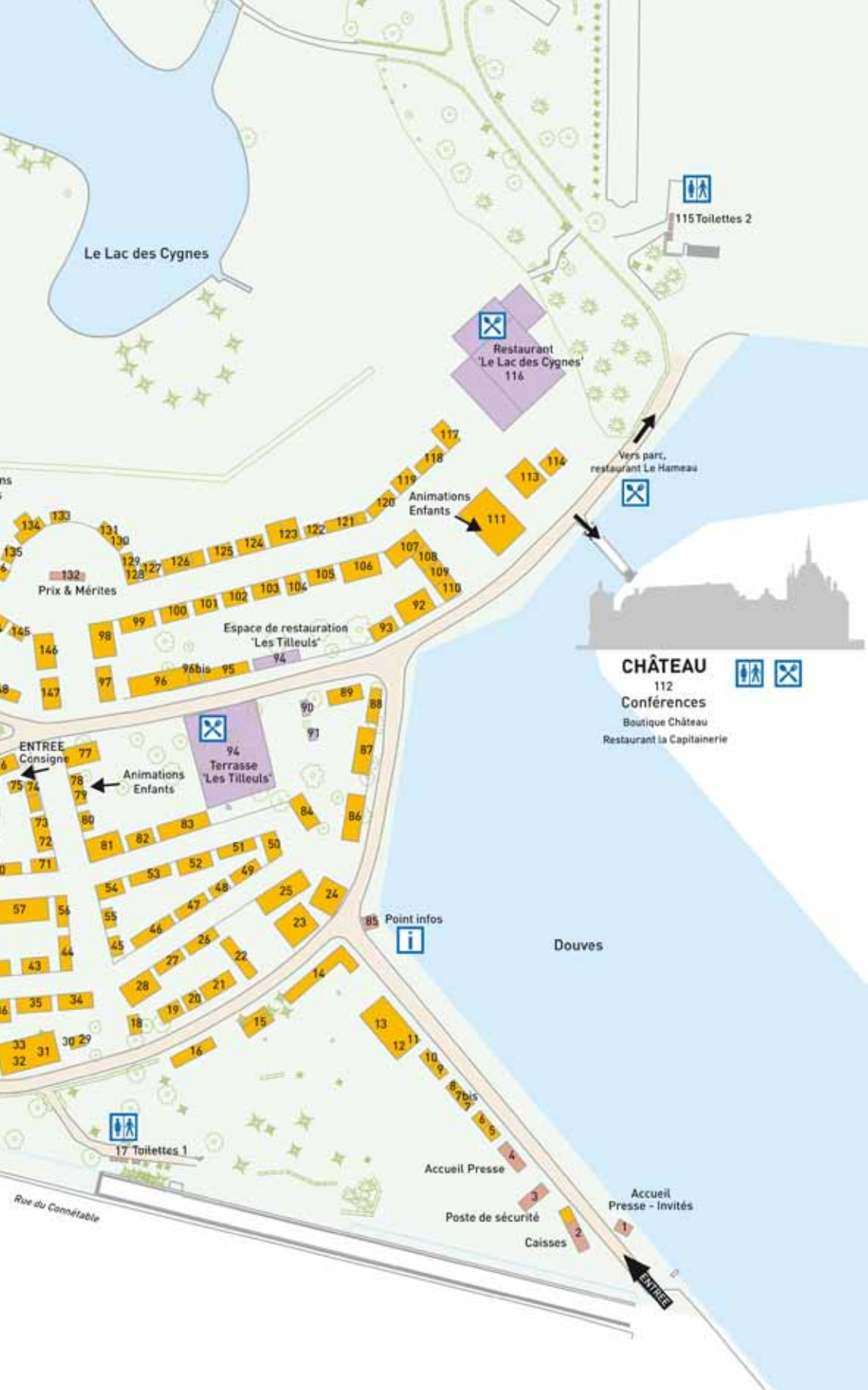
Exposants

catégories / STAND

| | | | |
|---|------------------------|--|------------------------|
| / Hulsdonk (Pépinière) | Végétaux / 192 | / Plantemania | Végétaux / 49 |
| / Hyde and Son (H.W.) | Végétaux / 82 | / Plantes & Cultures | Association / 45 |
| / Iris et Plantes Bulbeuses (Société Française des) | Association / 10 | / Portail Enchanté (Le) | Végétaux / 98 |
| / Jack Lumbert | Autour du Jardin / 70 | / Potager des Princes (Le) | Institution / 79 |
| / Jardin au Mont-Blanc (Un) | Végétaux / 103 | / Promesse de fleurs - Schryve Jardin | Végétaux / 22 |
| / Jardin d'Antan | Autour du Jardin / 23 | / Railhet (Ets) | Végétaux / 162 |
| / Jardin de la Roche Saint Louis (Le) | Végétaux / 191 | / Région Hauts-de-France | Institution / 95 |
| / Jardin des Senteurs et des Saveurs (Le) | Végétaux / 124 | / Rêves de Jardins | Autour du Jardin / 57 |
| / Jardin du Morvan (Le) | Végétaux / 14 | / Ribanjou | Végétaux / 163 |
| / Jardin du Pic-Vert (Le) | Végétaux / 147 | / Ripaud (Pépinières) | Végétaux / 25 |
| / Jardinot | Association / 154 | / Risser (Pierre-Alexandre) - Paysagiste | Paysagiste / 107 |
| / Jardins Animés | Autour du Jardin / 76 | / Ronde des Confitures (La) | Autour du Jardin / 80 |
| / Jardins de l'Oise (Les) | Végétaux / 167 | / Roselière (Pépinières de La) | Végétaux / 118 |
| / Jardins d'Ecoute s'il pleut (Les) | Végétaux / 27 | / Roseraie David Austin - Abbaye de Morienvall | Végétaux / 99 |
| / Jardins d'Eden (Les) | Presse / 7Bis | / Rosiers Belmontais (Les) | Végétaux / 58 |
| / Jardins du Florilège (Les) | Végétaux / 100 | / Roué (Pépinières) | Végétaux / 158 |
| / JPW Group | Autour du Jardin / 179 | / Route du Tek (La) - Les Jardins | Autour du Jardin / 31 |
| / Kerfandol (Pépinières de) | Végétaux / 37 | / Royaumont, une abbaye, trois jardins et un parc | Institution / 78 |
| / Kokopelli (Association) | Association / 165 | / Rucher de l'Ours (Le) | Autour du Jardin / 186 |
| / Laurains (Pépinière des) | Végétaux / 52 | / Ruches & Services | Autour du Jardin / 41 |
| / Le Meur (Pépinières) | Végétaux / 119 | / Saint-Illan (Pépinières de) | Végétaux / 66 |
| / Leclercq (Pépinières Philippe) | Végétaux / 176 | / SAJA - Société des Amateurs de Jardins Alps | Association / 182 |
| / Lemonnier (Pépinières Michel) | Végétaux / 93 | / Savoirs & Paysages (Association) | Association / 127 |
| / Leneindre (Ets) | Autour du Jardin / 19 | / Sempervivum & Cie | Végétaux / 185 |
| / Lepage 'Val-de-Loire' (Pépinières) | Végétaux / 160 | / Senlis (Mairie de) | Institution / 29 |
| / Librairie Les Chemins de Traverse | Autour du Jardin / 126 | / Serres Natural | Autour du Jardin / 181 |
| / Loubert (Roses) | Végétaux / 86 | / SNHF - Société Nationale d'Horticulture de France | Association / 74 |
| / Lowgardens Nurseries & Consultancy | Végétaux / 138 | / Sous un arbre Perché | Végétaux / 150 |
| / Lumen Plantes Vivaces | Végétaux / 53 | / Taupe Green - Taupier | Autour du Jardin / 193 |
| / Lumières et Jardins | Autour du Jardin / 108 | / Terre de Rose - Distillerie | Autour du Jardin / 180 |
| / LW Paysages - Concessionnaire véhicules utilitaires Yamaha | Autour du Jardin / 201 | / Thuilleaux (Pépinières) | Végétaux / 168 |
| / Lycée Agricole de l'Oise (Airion) | Ecole / 183 | / Thyle (Pépinière de la) | Végétaux / 174 |
| / Lycée de l'Horticulture et du Paysage | Ecole / 184 | / Tom Clippertown | Autour du Jardin / 145 |
| / Maison en Toscane (Une) | Autour du Jardin / 88 | / Tonnerre d'Engrais | Autour du Jardin / 77 |
| / Maricom Jardin | Autour du Jardin / 104 | / Travers (Pépinières Arnaud) | Végétaux / 44 |
| / Maymou (Pépinières) | Végétaux / 110 | / Treillage | Autour du Jardin / 125 |
| / Media France | Autour du Jardin / 170 | / Trouve-Plante (Le) | Autour du Jardin / 7 |
| / Meers Vaste Plantenkwekerij | Végétaux / 113 | / Truffaut | Végétaux / 111 |
| / Métal Vert - B. Joly | Autour du Jardin / 117 | / Vacherot & Lecoufle Orchidées | Végétaux / 13 |
| / Michaud (Michael) | Autour du Jardin / 12 | / Val de Jargeau (Pépinières du) | Végétaux / 87 |
| / Misson (Jean-Pierre) | Végétaux / 175 | / Vent Val (Pépinière du) | Végétaux / 139 |
| / Modelage du Blavet «PRELASS» | Autour du Jardin / 194 | / Verger des Saveurs (Le) | Autour du Jardin / 166 |
| / Mondes et Merveilles Voyages | Autour du Jardin / 129 | / Vert-Avril (Pépinière) | Végétaux / 101 |
| / Museum National d'Histoire Naturelle - Arboretum de Chèvreloup | Institution / 130 | / Vert'Tige (Pépinière) | Végétaux / 102 |
| / My Mouillère | Autour du Jardin / 69 | / Violaine (Les Pépinières de) | Végétaux / 67 |
| / Niewöhner (Wilhelm) | Végétaux / 189 | / Vivaces & cie | Association / 133 |
| / Nova Plants | Végétaux / 40 | / Voyages Jardins | Presse / 11 |
| / Open Gardens / Jardins Ouverts | Association / 128 | / Ward Alpines | Végétaux / 140 |
| / Orangerie (L') | Autour du Jardin / 157 | / Whiley Foods | Autour du Jardin / 141 |
| / Picardie For Ever | Association / 153 | / www.jardin-biodiversite.com | Végétaux / 121 |
| / Pierres de Jadis | Autour du Jardin / 33 | / Wyckhuys - Rocailleux (J.-P.) | Autour du Jardin / 64 |



GRANDES ÉCURIES



Le Lac des Cygnes

115 Toilettes 2

Restaurant
'Le Lac des Cygnes'
116

Vers parc,
restaurant Le Hameau

Animations
Enfants

Prix & Mérites

Espace de restauration
'Les Tilleuls'

CHÂTEAU
112
Conférences
Boutique Château
Restaurant la Capitainerie

ENTREE
Consigne

Animations
Enfants

94
Terrasse
'Les Tilleuls'

85 Point infos

Douves

17 Toilettes 1

Accueil Presse

Poste de sécurité

Caisses

Accueil
Presse - Invités

ENTREE

Rue du Cornettable